Kadokawa Comics A
12
オラバラッド
小玉有起

WELL... LET ME INTRODUCE YOU GUYS...

'SUP?

SHE'S THE NEW INSTRUCTOR, HYDRA BELL-SAN.

第58話♠ DOUBLE PUNCH

NICE TO MEET YOU!

HAH?

DON'T SCREW WITH ME!!

I'M GONNA TRAIN YOU RELENT-LESSLY

E... EXACTLY.

AS A TRAINING INSTRUC-TOR!?

WHEN I THINK "FINALLY, SHE SHOWS HER FACE..." YOU SHOW UP LIKE THIS!?

...START THE NEXT STAGE OF YOUR TRAINING.

WELL... I THOUGHT IT WAS A GOOD TIME TO...

WHAT DID YOU DO TO THE OLD MAN THAT CONVINCED HIM!?

RINGING...

RINGING...

IT'S DADDY.

HAH? WHO?

EXCUSE ME, IT'S THE PHONE...

T/L NOTE: KANJI IS "THE KING'S PALACE" BUT FURIGANA IS "DADDY"

THE NEGOTIATIONS WITH AKIM WENT WELL, BUT...

I'M SORRY STEP...

I SEE... SO WHEN IT'S GONNA BE...?

WHAT'S WRONG?

IT'S ME.

HA?

WHAT...?

.....

IN 3 WEEKS.

UNTIL THAT DAY, I DON'T THINK HE'LL ATTACK THE PEOPLE OF MAKAI, BUT...

...IF HE FINDS OUT ABOUT PATTY...

WHY IS DADDY CONTACTING YOU...?

WHAT WAS HE CALLING ABOUT...?

W...WAIT... WHAT WAS THAT ABOUT...?

OKAY... I'LL TRY TO DO SOMETHING.

L-ou

HA?

ACTUALLY, I'M GOING TO HAVE TO ASK YOU

TO TRAIN THEM IN MY PLACE FOR A WHILE.

I CAN'T TELL YOU THE DETAILS... BUT...

...I'M GONNA ACCEPT YOUR OFFER.

.....

IT'S COZ...

...I NEED TO SOLVE SOME ISSUES.

WELL, DON'T WORRY SHE HAS A "WONDERFUL" POWER.

バーイ

HEY, OLD MAN!

SHE'LL EXPLAIN THE REST.

I'M SURE SHE'LL TRAIN YOU GUYS WONDER-FULLY IN MY ABSENCE

HOLD ON... WHAT DO YA MEAN BY "SOLVE SOME ISSUES"? WHERE'YA GOIN' OLD MAN?

ガバッ

HEY, BELL!!

ズズズ…

BELL?

A LITTLE INFORMAL, DON'T YA THINK?

CALL ME INSTRUCTOR!

PATTY?

WHERE ARE YOU GOING...

MASTER...

YOU CAN'T GO THERE.

HAA...

SUD-DENLY IT EXPLODED AND...

WHEN DID YOU COME BACK...? DID YOU SEE WHAT HAPPENED TO THAT MOUNTAIN...?

THERE'S A GREAT EVIL OVER THERE...

YOU KNOW... WHAT HAPPENED?

THAT'S WHY I CAME HERE, TO STOP YOU...

PATTY.

YES...

DO YOU KNOW WHAT HAPPENED TO THAT MOUNTAIN?

オオオ

BUT THERE'S NO NEED TO WORRY ABOUT THAT.

NOTHING CAN BE DONE ABOUT THIS EVIL...

THE NEXT METHOD IS...

...LET'S SEE...

THAT'S ENOUGH, GIVE IT TO ME.

NO WAY!

ONLY THE INSTRUC-TOR IS ALLOWED TO SEE IT.

ERR...

ｹﾗｹﾗ

WELL THEN... SO THE NEXT STAGE OF YOUR TRAINING IS...

ｽｰｽｰ

WE CAN SEE YOU LOOKING AT THE CHEAT SHEET.

THIS DOESN'T MAKE SENSE.

WE HAVEN'T COMPLETED THE DODGE TRAINING.

WE CAN'T SKIP STAGES.

.....

C'MON WOLF... I BECAME THE INSTRUCTOR COZ THE OLD MAN WANTED ME TO.

THAT ALSO DOESN'T MAKE SENSE, BUT WHAT IS MAKES LESS SENSE IS MOVING TO THE NEXT STAGE OF THE TRAINING.

WELL... IT'S...

.....

WHAT'S THE RUSH FOR THE OLD MAN?

WHA--- I DID NOT! HE'S THE ONE WHO ASKED ME!

YOU MUST HAVE MADE SOME STRANGE DEAL WITH HIM.

YOU DID SOMETHING TO THE OLD MAN 'COZ YOU WANTED THIS JOB, RIGHT?

UH!

CUT THE SHIT! THEN WHY DID YOU KIDNAP HIM?

SPILL IT!

YOU LOVE THESE KINDS OF TRICKS.

WHY DID YOU WANT THE OLD MAN OUT OF YOUR WAY...? HUH?

AH... HEY!

I TOLD YOU I DIDN'T DO ANYTHING !!

WAIT BELL!

あちゃー

OUCH!

.....

SHE'S COMPLETELY DIFFERENT FROM HER BROTHER... UGH.

DAMN, THAT HURT...

HM?

STAZ-SAN

HUH?

ポコッ

.....

YOUR TRAINING IS NOT NEARLY ENOUGH...!

YOUR TRAINING...

?

ｶﾞｼｶﾞｼ

.....

DID IT HURT?

SORRY

BUT THAT'S THE REASON WHY YOU CAN'T UNDERSTAND, STAZ-SAN.

I FIGURED...

MY PUNCH DOESN'T HURT...

.....

NOPE... NOT EVEN A LITTLE

...WELL, I LIKELY SHOULDN'T

WHAT ARE YOU APOLO-GIZING FOR...?

MY BAD...

BUT I WAS THE FIRST ONE TO CAST DOUBT ON THE SITUATION...

'COZ LIKE I SAID...

BUT, BELL... YOU ALSO MADE A MISTAKE

YES...

WAS IT REALLY THE OLD MAN'S DOING?

YOU SHOULD'VE COME BACK NORMALLY

...WE'RE ALREADY FRIENDS, RIGHT?

I'M RELYING ON YOU FOR THE NEXT STAGE OF TRAINING, INSTRUCTOR.

I'M GONNA TALK TO STAZ.

.....

...THIS....

...IS FROM THE OLD MAN...

.....

.....

I...

...CAN'T SAY THIS VERY WELL...

I CAN'T UNDERSTAND WHAT YOU'RE SAYING AT ALL.

...THAT'S WHY... I'M SAYING YOU CAN'T UNDER-STAND!

...WHAT IS IT?

...AND YOU ONLY SEE OUR OUTWARD APPEARANCE.

YOU ARROGANTLY JUDGE BELL-SAN AS STRONG...

...THAT I'M WEAK...

...WILL NEVER BE ABLE TO READ AN ATTACK.

SOMEONE WHO DOES NOT TRY TO FIND MEANING BEHIND WHY THEY ARE GETTING HIT...

NEVER...

SURELY...

.....

STAZ.

... STEP-SAN ASKED EVERYBODY TO PUNCH YOU TWO...

...BECAUSE HE WANTED YOU TO REALIZE THAT...

WHAT IN THE HECK, YOU'RE DEPRESSED TOO. DAMN IT.

I WAS JUST THINKING.

NAH, I'M NOT DE-PRESSED.

AS I THOUGHT YOU'RE REALLY DEPRESSED.

NO WAY.

MORE AND MORE WOMEN HATE ME ALL TO ENTERTAIN YOU.

HAHA, LAUGH AS MUCH YOU WANT.

I HEARD YOU WERE PUNCHED BY FUYUMI.

LOOK.

IT'S FROM THE OLD MAN.

SINCE YOU'RE LOOKING LIKE A RAG, I'LL GIVE YOU THE COUP DE GRACE.

OKAY.

ｽｰ...

...A DIMENTIONAL WIZARD, RIGHT?

BY THE WAY, YOU'RE...

SO... WHAT ABOUT THIS...?

THAT POWER... I'D LIKE YOU TO USE IT DURING THEIR TRAINING.

...YES...

TE...

THE SCHEDULE OF TOMORROW MORNING

6:30 WAKE UP, EAT

7 00 TRAIN INSIDE THE GRID ROOM CREATED BY INSTRUCTOR BELL

TENGU FESTIVAL

BUT... EVEN THOUGH THIS IS THE NEXT TRAINING, IT'S NOT THAT DIFFERENT FROM WHAT WE'RE DOING NOW, IS IT...?

.....

THE TENGU IN THE GRID ROOM WITH NO ESCAPE... IT'S GONNA BE A DANGEROUS MORNING.

AHA...

IT'S GONNA BE A HELL....

ANYHOW...

.....

YOU SHOULD GIVE HER A PROPER APOLOGY AS WELL.

WE JUST JUMPED TO CONCLUSIONS, WE SHOULDN'T HAVE SAID THOSE THINGS TO BELL.

...RIGHT.

THREE WEEKS...?

'BOUT THE OLD MAN...

WHAT DO YOU MEAN...?

AND THEN THE FATE OF MAKAI WILL BE DECIDED.

YEAH... THAT'S ALL THE TIME WE HAVE.

THE BLACK LIST...

I MUST PROTECT HIM.

WHAT IS THE BLACK LIST?

THE PUBLIC ALREADY KNOWS ABOUT IT

...MUST PROTECT MAKAI FROM AKIM

AND THE BOYS...

THE BLACK LIST...?

SEEMS LIKE HE REALLY WAS IN A HURRY.

WITH ONLY 3 WEEKS OF TRAINING...

EXACTLY.

...WITHOUT US.

RIGHT... LOOKS LIKE SOME PEOPLE HAVE BEEN PLANNING SOMETHING...

KNELL...

STAZ, DO YOU HAVE A MINUTE?

ドラ...

MY SIS WANTS TO TALK TO YOU.

……

ビクッ

ｽﾀｽﾀｽﾀ

IN A PLACE LIKE THIS?

WHAT DO YOU WANT TO TALK ABOUT...

SO?

DID...

DID IT HURT...?

BEFORE WHEN... HIT YOU... I'M SORRY.

I... IT'S...

ゴゴゴゴ

FUYUMI TOO... YOU'RE BOTH WEIRDOS.

WHAT'S THE MATTER... BEING SO SWEET ALL OF THE SUDDEN?

...WHAT ARE YOU TALKING ABOUT...

YOU'VE NEVER THOUGHT TWICE ABOUT PUNCHING ME BEFORE.

HERE.

.....

.....

...INSTRUC-TOR

SORRY FOR SUSPECTING YOU...

THANK YOU...

LET'S TOAST TO THE TENGU FESTIVAL TOMORROW.

NOW THAT WE'VE MADE UP.

NICE!

I MEAN IT.

GO EASY ON ME...

G'NIGHT.

HEH...

I'MMA SHOWER AND SLEEP.

AAH... ANYHOW I'M ALREADY TIRED.

THANK YOU, WOLF.

ぼぉーーーん!!

I WANT YOU GUYS TO GET ALL FIRED UP!!

IT'S TIME FOR THE TENGU FESTIVAL!!

ALL RIGHT, EVERYONE GET READY!

どどどどん

STOP ACTING LIKE CHILDREN !!

GO EASY ON US...

...NO, BELL...

I THINK... I WORRIED TOO MUCH.

AND DON'T CALL ME BELL, NOW I'M THE INSTRUCTOR.

SORRY... SHE WAS REALLY SAD YESTERDAY, BUT...

QUIET!

WHAT DID YOU LOSE YOUR MEMORY? YESTERDAY YOU...

EACH OF YOU IS GONNA GET IN A GRID ROOM CREATED BY ME!

INSIDE IT YOU'RE GONNA BE DODGING THE TENGU'S ATTACKS.

I'M GONNA EXPLAIN THE RULES!

SEEMS LIKE SHE'S PRETTY LIVELY NOW.

Sketch Book

NOW, LET'S GET THE TENGU FESTIVAL...

BY THE WAY, TENGU-SAMA HAD PLENTY TO EAT AND IS NOW AT MAXIMUM POWER!

しゅばばばば

ば

WHEN AND WHERE TO ATTACK DEPENDS ON HOW TENGU-SAMA FEELS.

ドン

ドン

STARTED!

LET THE GAMES BEGIN!

...THE TENGU FESTIVAL MUST BE STARTING BY NOW.

フホホ

MASTER!!

オオオ…

SOMEONE FELL FROM THE SKY.

...WHAT'S WRONG, PATTY?

PERHAPS IT'S THE EVIL THAT YOU WERE TALKING ABOUT YESTERDAY.

...WHAT...?

RIGHT NOW... IN THE BACK OF THE HOUSE...

ドス

AKIM...

ドン

HUH...

...SO?

IS THAT... AKIM?

.....

I SHOULD'VE FALLEN IN THE SAME PLACE AS DADDY.

WHERE AM I...?

FOR NOW, LET'S GET OUT OF HERE.

WE ABSOLUTELY CANNOT BE FOUND.

WHAT SHOULD WE DO...?

NO...

BUT, SHE IS CLOSE TO HIM.

HEY PATTY, WHAT WRONG?

DON'T FALL BEHIND...

HAVEN'T I SEEN YOU BEFORE...?
HUH...
TO BE CONTINUED

BLOOD LAD

CHAPTER 58

TRANSLATOR
CLEANER BLOODL
TYPESETTER

PROOFREADER Simplerdayz

SUPPORT THE MANGAKA!
BUY THE OFFICIAL RELEASE WHEN
IT'S AVAILABLE IN YOUR REGION